2025/11/11 01:32 1/3 Isaiah 65:19

## Isaiah 65:19

| Hebrew | וְגֶלְתֵּי בִירוּשָׁלֵם וְשַׂשְׁתֵּי בְעַמֵּי וְלְאֹ יִשְּׁמֵע בָּּהּ עוֹד קוֹל בְּכֶי וְקוֹל זְעֶקֶה                            |
|--------|--|
| IFSV   | I will rejoice in Jerusalem and be glad in my people; no more shall be heard in it the sound of weeping and the cry of distress. |
| INIV   | I will rejoice over Jerusalem and take delight in my people; the sound of weeping and of crying will be heard in it no more.     |
| INLI   | I will rejoice over Jerusalem and delight in my people. And the sound of weeping and crying will be heard in it no more.         |

καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

\* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἀγαλλιάσομαι ἐπὶ Ιερουσαλημ καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

\* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εὐφρανθήσομαι ἐπὶ τῷρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò, ἡ, τό

greek

Meaning:

\* The

The definite article.

Forms

Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ λαῷ μου καὶplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαί

LXX

greek

Meaning

\* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" οὐκέτι μὴ ἀκουσθῆ ἐνρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigἐν

greek

Preposition meaning "in". αὐτῆρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigαὐτός

greek

Meaning

\* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) φωνὴ κλαυθμοῦ οὐδὲplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigoὐδέ

greek

Meaning

\* Not \* Nor \* Neither \* Not even

A combination of the words οὐ (meaning no) and δέ (meaning however or but). The word οὐδέ adds another negative element to a sentence that already has one. οὐδέ can join words, phrases, or whole clauses. It often functions like English Matthew 6:20John 7:5Romans 3:10 φωνὴ κραυγῆς

2025/11/11 01:32 3/3 Isaiah 65:19

KJV

And I will rejoice in Jerusalem, and joy in my people: and the voice of weeping shall be no more heard in her, nor the voice of crying.

Isaiah 65:18 ← Isaiah 65:19 → Isaiah 65:20

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Isaiah → Isaiah 65

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=isaiah\_65:19

Last update: 2025/10/23 00:28

